

La Voz de Menorca

A número suelto 10 céntimos
Número suelto 5

DIARIO REPUBLICANO

Año XIV—Número 4.982.

Suscripciones: En la isla al mes. Ptas. 1'50
Resto de España. 1'75
Extranjero. 2'50

MAHON, SABADO 22 NOVIEMBRE 1919

Redacción y Administración:

CALLE NUEVA.—Teléfono 160

Las huelgas y la carestía de la vida

SOLUCIONES ARMONICAS

Nos complacemos en reproducir el siguiente trabajo que ha publicado en *El Liberal* de Barcelona nuestro amigo y paisano don Gabriel M.^a Pons Escudero.

En él se proponen soluciones para resolver los conflictos latentes que merecen ser estudiadas y tenidas muy en cuenta por todos, ya que todo el mundo está interesado en tales cuestiones:

«He aquí un problema universal de actualidad, cuya solución preocupa hondamente a todo el mundo civilizado, la cual, a pesar de ser buscada con afán, nadie, hasta ahora, ha sabido dar con ella.

En efecto: todo el mundo discute, todo el mundo comenta; todos, en fin, nos quejamos de esta situación precaria que nos agobia y atormenta.

Desorientados los Gobiernos por tantas quejas y discusiones, no saben qué hacer, en definitiva, para librar a sus países respectivos del mal social presente y del aún mayor que, indudablemente, se avecina. Promulgan leyes, dictan disposiciones, persiguen a los acaparadores de las subsistencias, establecen tasas en los precios de las mercancías, etcétera, etcétera, pero, no obstante, el embrollado conflicto más se embrolla y nada hay que lo resuelva. La enfermedad dirige, imponente, su paso grave hacia la muerte; la familia del paciente llora y se desespera el médico de cabecera: debido a su mal diagnóstico, duda, divaga, vacila y, en resumen, pierde lastimosamente el tiempo, prescribiendo medicinas que solamente son paliativos de los síntomas de la dolencia, y ésta prosigue tenaz en su curso, porque nadie investiga su causa ni menos intenta atacarla en su propio origen, único medio de curarla.

Este es el símil exacto de la situación social presente.

Las huelgas y la carestía de la vida, unificadas entre sí constituyen el litigio de mayor trascendencia que se ventila hoy en el mundo entero, el cual litigio, a manera de pavoroso fantasma, cautelosa y paulatinamente, va tomando mayor cuerpo, infundiendo el terror con la amenaza de destruir por completo el bienestar y la alegría de toda la humanidad.

¿Cuándo deberá terminar este mal vivir? ¿Qué remedio eficaz aplicaremos para acabar de una vez para siempre con esas repetidas e innumerables huelgas, causa eficiente de la ruina y malestar social, y origen de envidias y odios, y de crímenes y venganzas?

Este es, sin duda alguna, el problema primordial que más vivamente debe preocupar a todos los gobernantes y gobernados, y que, sin pérdida de tiempo, debemos todos, indistintamente, solucionar.

De momento, quien me lea, creará que esa solución que buscamos difícilmente se hallará; mas si me sigue leyendo con calma y reflexión, y libre de apasionamientos y de todo interés mezquino, en el transcurso de este trabajo nos proponemos demostrar que aún tiene radical remedio esa infame enfermedad que, socialmente hablando, todos, por desgracia, padecemos.

Es por demás sabido que cuanto existe en el mundo dimana siempre de

su natural base. Siendo así, pues, que de las causas nacen los efectos, ocioso es decir que para que cesen éstos, débese antes destruir aquella.

Ahora bien: ¿Queréis que las subsistencias se abaraten y que el bienestar y la tranquilidad espiritual nazcan? Pues busquemos de consuno los medios para atallar las justas quejas del proletariado, remunerándole equitativamente y estimulándole a la vez hacia el trabajo. De este modo se acabarán las huelgas y la producción de todo será abundante.

Sin duda alguna que el acaparamiento y subsiguiente exportación clandestina de los artículos indispensables para subvenir a las más perentorias necesidades de la vida, contribuyen en gran manera a la carestía de la misma, y son, por tanto, un factor muy dañino en las presentes circunstancias; por cuyo motivo debe ser esto sin descanso perseguido y rigurosamente castigado. Pero esto no basta, pues aunque se consiga impedir ese escandaloso e inhumano agio, ni aún así se logrará que baje el coste de la vida al mismo nivel de antes, mientras se persista en la desorganización actual.

Los acaparadores y la subida de precios, son solamente los síntomas de la enfermedad social reinante, y si bien las medidas coercitivas que se adoptan, podrían, si se cumplieran, aliviarnos algún tanto, sin embargo, mientras no curemos radicalmente el mal principal, no conseguiremos jamás librarnos de sus consecuencias.

Verdad también es que la guerra, en buena hora acabada, ha venido a agravar nuestra situación económica, ya que, por causa de aquella, millones de hombres han dejado de producir elementos de subsistencia, y por añadidura, una inmensidad de toneladas de estos elementos han sido sumergidas en el fondo de los mares; pero aun cuando esa espantosa calamidad mundial no hubiese sobrevenido, de todos modos, más pronto o más tarde, habríamos llegado, indudablemente, a las ruinosas circunstancias que hoy en día atravesamos, dado el modo de ser y pensar del mayor número de industriales, los cuales, imbuidos y sugestionados por las malévolas y anárquicas doctrinas que con saña infernal a diario se les inculca, laboran inconscientemente

su propia perdición y ruina, como asimismo la de todos sus semejantes.

En otros tiempos, por cierto no muy remotos y, relativamente, mucho más tranquilos y felices que los de ahora, no había huelguistas ni Sindicato; las costumbres eran entonces modestas y morigeradas, y, a pesar de no disponer de los elementos de que hoy disponemos, la producción era abundante, pulcra y sin adulteración de ninguna clase, siendo, además, suficiente para todos los habitantes de cada región y a un precio relativamente barato.

A la sazón no se fijaban tasas, ni tampoco se perseguía ni penaba a los acaparadores de los productos, porque, generalmente, no había escasez de éstos, y, por consiguiente, su valer en venta no era excesivo, ni menos, como ahora, usurario.

¿Por qué actualmente todo cuesta tan caro? Sencillamente, porque la producción no guarda relación con la demanda y consumo. ¿Queréis baratura en las cosas? Pues procurad que de ellas haya abundancia. Pero tal vez se me objetará: ¿Cómo se puede conseguir eso? Tan obvia y natural es la respuesta, que muy bien podríamos prescindir de ella.

En la época que atravesamos, no es bastante para el que trabaja, tanto corporal como intelectualmente, que sus servicios le sean tan sólo retribuidos con un jornal o un salario eventual, cuyo importe, a duras penas alcanza a cubrir sus más precisas necesidades, sin entretener siquiera, por otra parte, esperanza alguna de mejor porvenir.

¿Qué estímulo ha de sentir el proletario hacia el trabajo, si sabe de antemano que, por más esfuerzos que haga, no podrá conseguir jamás el merecido descanso ni el bienestar en su vejez? ¿Qué de extraño, pues, tiene que se rebela y reclame lo que en justicia cree que se le debe?

Las costumbres de antaño eran diametralmente opuestas a las de hoy. Entonces, con poco jornal, se ahorraba mucho; ahora, con mucho jornal, no se ahorra nada. Pero, como quiera que contra corriente no se debe nunca ir, es, por tanto, a todas luces conveniente que la actual humanidad se someta voluntariamente al pupillage y tutoría de sí misma, protegiéndose y amparándose mutuamente en continua y justa reciprocidad.

La trabajadora abeja es la primera en gastar la rica miel que la misma produce. ¿Por qué el hombre no ha de tener también igual derecho sobre el producto de su trabajo? No le neguemos, pues, lo que legítimamente le pertenece, si queremos conseguir



Sábado 22 de Noviembre de 1919

Vermouth de gran moda con sexteto a las seis. — Otra sesión a las nueve
El grandioso drama cinematográfico

LA FIBRA DEL DOLOR

magistralmente interpretada por

HESPERIA y TULLIO CARMINATI

Domingo: Dos sesiones a las mismas horas con el mismo programa.

PRONTO: Grandiosas exclusivas interpretadas por las artistas

JACOBINI · MENICHELLI Y OTRAS

de nuevo abundancia de subsistencias y inodicia en sus precios, así como la tan deseada y necesaria confraternidad.

Pero, al igual que la abeja que hace acopio de las primeras materias para realizar con ellas su labor, debe también el que trate de explotar un negocio, aportar primero los elementos necesarios para su desarrollo o fundación, pues no fuera equitativo ni lógico que lo exigiera gratuito y ya creado, con derecho a percibir ganancias y sin deber alguno a sufragar pérdidas.

Dad a Dios lo que es de Dios, y al César lo que es del César. Por tanto, agrúpanse en amigable consorcio las clases proletaria y patronal, y transijan armónicamente sus diferencias, e indudablemente conseguirán beneficiar, con equidad y justicia, sus propios intereses y los de todos los demás. De lo contrario, esto es, si seguimos el sendero que llevamos emprendido, llegaremos, irremisiblemente, muy pronto quizá, a un espantoso desastre. El precipicio está cerca, pues al borde de él casi ya estamos; por consiguiente, si no queremos caer en su sima, detengámonos sin vacilar nuestra ciega y desenfrenada carrera, y emprendamos, desde luego, otro camino que nos conduzca al logro de una franca armonía y leal amistad.

¿Será posible tanta belleza? En mi humilde sentir, creo que sí, sí, moral y materialmente, todos a una procuramos cada cual en su esfera de acción, facilitar los medios conducentes a conseguirlo.

Como ya he dicho antes, para anular los efectos, preciso es, indiscutiblemente, destruir antes su causa. ¿Cuáles son, pues, los motivos propulsores de las huelgas? Por poco que discurramos, muy pronto daremos con ellos.

En efecto: si por arte de birlibirlo que nos fuera dable convertir de momento en patronos a todos los obreros más recalcitrantes promovedores de las huelgas, ¿creéis que éstas volverían a producirse? A buen seguro que no, pues lo lógico y racional fue ra que esos nuevos patronos, se convirtieran después en los más acérrimos detractores de sus anteriores ideas. De ello tenemos ejemplos prácticos que no creo necesario reseñar, ya que el que más y el que menos por propia experiencia los conocerá

Por consiguiente, abundando todos en el mismo modo de pensar, puesto que no es de suponer que ninguno de mis lectores opine lo contrario, cabe-

me la seguridad de que hemos dado con la clave del problema que nos ocupa. Sólo falta, pues, desarrollarlo, y a eso vamos.

A mi modo de ver, únicamente será, hoy por hoy, asequible el objetivo que perseguimos, si se cambia por completo el organismo económico, financiero y social que en cada región impera; de suerte que la actual clase proletaria sea luego, al mismo tiempo, obrera y patronal, participando proporcionalmente de los beneficios que la misma reporta a la masa común, además de percibir el salario o jornal que, en pago de sus servicios, justamente se le asigne.

Esta nueva organización de trabajo, podría regularse por virtud de reglamentos regionales o por una ley general *ad hoc*, que determinara el reglamento y finalidad de esas Cooperativas o Mancomunidades Obreras que al efecto se fundaran, bajo la inspección inmediata del Gobierno, por medio de sus delegados, en cada región respectiva.

Las bases para el régimen interior de esas Mancomunidades o Asociaciones Obreras, deberían ser a mi juicio, salvo mejor parecer, principalmente las que en síntesis propongo a continuación:

Los afiliados se clasificarán en socios de número y protectores. Los de número, pagarán semanalmente la cuota que se determine, la cual podrá aumentar a su voluntad. Los protectores, abonarán la que por sí mismos tengan a bien asignarse.

Las cuotas que se recauden y las subvenciones que se consigan, como asimismo las donaciones, herencias y legados que se obtengan, constituirán el capital inicial de la Mancomunidad, el cual, a medida que se forme, podrá ser ingresado en el Banco de España o en otra entidad de reconocida solvencia, para invertirla después y cuando su cuantía lo permita, en la compra o en el establecimiento de fábricas, talleres, comercios, casas de banca, etcétera, etc., que el Consejo de Administración que se nombre, juzgue conveniente explotar en beneficio de la Asociación.

No serán admitidos como socios de número, más que los individuos que ingresen en la Mancomunidad como obreros o empleados de la misma.

Solamente podrán prestar servicio a la Sociedad, remunerables, dichos socios de número.

Los beneficios líquidos que se obtengan, se destinarán al desarrollo y prosperidad de los negocios e institui-

CINE CONSEY

Sábado día 22 de Noviembre de 1919

Vermouth supremo a las cinco y media PROGRAMA IDEAL Noche a las nueve
ESTRENO de la primera jornada de la grandiosa película italiana de gran arte dividida en cuatro jornadas

MARTINO IL TROVATELLO

— titulada —

INFANCIAS DOLIENTES

por el eminente actor ALBERTO CAPOZZI

ESTRENO del interesantísimo y sensacional episodio 15.º de la suprema serie

HOUDINI Y EL TANKE HUMANO

— titulada —

AL FIN ATADO

EMOCION :: INTERES :: ORIGINALIDAD

Completará tan espléndido programa la chistosísima cinta de gran éxito en dos partes de risa continua

CHARLOT NACIO CON ESTRELLA

ciones benéficas que establezca la Mancomunidad, y únicamente cuando todas las atenciones de la misma estén debidamente cubiertas, previo acuerdo de una Asamblea o Junta general extraordinaria y oído el parecer del Gobierno de la Nación, se podrá repartir el sobrante que hubiere entre los socios de número en partes alícuotas, según la totalidad de cuotas que cada cual tenga en aquella fecha pagadas, más el computo de los sueldos o jornales a la sazón percibidos.

Los servicios personales de dichos socios de número serán, para su remuneración, previamente convenidos y clasificados entre los interesados y el Consejo de administración, debidamente asesorado éste por otros tres socios de número del mismo oficio o profesión de aquél, elegidos por la suerte, en el caso de divergencia de criterios, cuya mayoría de votos será resolutoria.

A medida que la Asociación vaya adquiriendo fábricas, talleres, comercios, etcétera, etc., irá colocando en ellos a sus afiliados por orden de antigüedad de ingreso y según sus aptitudes.

El socio de número que sin causa legítima deje de satisfacer, durante cuatro semanas, la cuota que tenga asignada, será dado de baja de la Asociación, y no podrá reingresar en ella si no hace antes efectivos sus descubierto con la misma.

Los hijos pobres de los socios de número que, al fallecer éstos, no hayan cumplido quince años, o la edad que al efecto se señale, percibirán, mientras tanto, de la Asociación, el subsidio que para tales casos se establezca. De igual beneficio disfrutará aquellos socios de número que alcancen la edad reglamentaria de retiro, o bien queden inútiles, temporal o definitivamente, para el trabajo, interin dure su imposibilidad. El importe total de dicho subsidio se deducirá, en su día, de los beneficios sociales que correspondan a los referidos socios y se acuerde repartirlos como a los demás asociados.

Los socios de número que dejen de prestar servicios personales a la Sociedad, durante el plazo de treinta días, sin causa justa y justificada, pasarán, ipso facto, a la categoría de socios protectores, si continúan pagando la cuota que tengan asignada.

Los únicos competentes para la administración y régimen de la Mancomunidad, serán los socios de número, cada uno de los cuales tendrá una vez y un voto en todas las deliberaciones y acuerdos de las Juntas generales.

Los socios protectores, no tendrán derecho alguno respecto al régimen interior y a los beneficios de la Sociedad, salvo los derechos que les sean otorgados en virtud de los acuerdos que se tomen en las Juntas generales que al efecto se convoquen.

Será conveniente, dada la índole de la Asociación, que ésta sea ajena a todo fin político y religioso, y, por tanto, que se prohíba tratar de tales asuntos dentro del domicilio social.

Salvo elección de título más apropiado, la Asociación podría ostentar el siguiente: «Mancomunidad Mercantil Obrera, Cooperativa y Moralizada de la Región de...»

En gracia a mi iniciativa, creo justo que se me reserve el derecho de inscribir mi nombre en la primera línea de la lista de socios protectores que se abra si se lleva adelante mi idea.

Si una cuarta parte, no más de los habitantes de Barcelona siguiera este mi ejemplo (que nada de extraño tuvierá), suscribiéndose cada uno tan sólo con la cuota de un real por semana, muy pronto se vería que mi indicado proyecto es más bien realmente práctico y financiero que platónico e ilusorio, pues, entre lo que se recaudare de los socios de número y protectores y lo que, seguramente, se obtendría de las subvenciones y do...

rada la Mancomunidad Obrera, poseería ésta, a no dudar, un cuantioso capital, que, desde luego, podría invertirse en la adquisición de alguna industria u otro negocio de positivos resultados, el cual, además de dar, por de pronto, colocación bien retribuida a varios asociados, sería un factor más que vendría, con sus rendimientos, a engrosar los fondos de la Sociedad.

Reflexionen, pues, con serenidad y sin prejuicios las personas de valimiento y sensatez que lean este trabajo, y si, con su fina clarividencia, juzgan juiciosa y aceptable la idea en él vertida, hángansela desde luego suya y pónganla inmediatamente en práctica, a fin de que sus benéficos efectos se dejen sentir de momento,

obrando como sedativos de la nerviosidad social presente, interin destruyen por completo la raíz del insidioso y mortífero virus que mina y corroe, lenta y progresivamente, las entrañas de la humanidad entera.

Y si a la realización de tan altruista obra, quisieran contribuir esos lectores de valimiento a quienes antes he aludido, tengan los mismos la más absoluta seguridad de que sus benéficos nombres se harían impercederos, siendo siempre recordados con cariño y enaltecidos y alabados por todos los actuales y venideros amantes del orden social y de la sacrosanta fraternidad.

G M PONS ESCUDERO
Barcelona, Noviembre 1919

LA HEROINA DE NEW-YORK

Rafael Pons Bennisar
CIRUJANO (M)
DE LA FACULTAD DE MEDICINA
DE BARCELONA

Ex interno del Hospital Clínico
Curaciones, vacunación, inyecciones,
extirpación de callos
Especialista en masaje
Mahón. Calle Dayá, núm. 6.
Visitas: Mañana, de 12 a 1. Tarde,
de 7 a 8 y media.

Unico Depósito de calzado en Mahón
PLAZA DEL PRINCEPE N.º 14
(Frente a la Iglesia del Carmo)

PRECIOS REDUCIDOS
Calzado para señoras, desde 5 pesetas y par.
Calzado para caballero, desde 6 pesetas y par.
Calzado de Reglamento para el ejército y la Marina desde 12 pesetas el par.

Gran surtido para niños y niñas también a precios económicos.
Esta casa regala a su numerosa clientela los acreditados cupones LA ACCIÓN.

Doctor Vazquez de Parga

Ex interno del Hospital de la Santísima Trinidad
Cirugía general
Vías urinarias. — 606 y 314
(Neosalvarsan, Nearsénobenzol, Novarsénobenzol, Neokharsivan, etc)
Consulta diaria de tres a ocho.
Los domingos gratis a los pobres)
GRACIA, 66

Pimiento nuevo de Murcia

Se ha recibido la cosecha fina superior, especial para embutidos.
Iglesia 18. — Alayor.

SE VENDEN.—Envases de petróleo vacíos al por mayor.
Informarán: Portal de Mar, 17 y Arravaleta, 10.

AVISO.—El día 18 fué encontrada una cesta de higos secos en el muelle de 38 kilos de peso, que será entregada a quien acredite ser su dueño en el Andén de Poniente números 85 y 86 y mediante el importe del presente anuncio.

DR. VALDÉS GUZMÁN

Director Honorario de la Clínica Municipal de Ciudadela
Consulta médica los sábados de 7 y media a 8 y media
Calle del Ángel 16

PARA ARRENDAR O DARLO A MEDIAS.—Lo está la finca Son Carlà del término de Ciudadela; para informes su propietario.

LA NOVELA LITERARIA

Director V. Blasco Ibáñez
Las Noches Claras
POR
Johan Boger

Trágica novela de amor que se desarrolla en las costas de Noruega, cuyos costumbres y caracteres están admirablemente descritos.

Un símbolo emocionante y apasionado sirve de eje a esta obra.

La intensidad dramática alcanza una gran fuerza desde el primer momento. El final, melancólico y conmovedor, deja una impresión inolvidable.

Véndese en la Tipografía Mahonesa.—Precio 3'00 pesetas.

AVISO.—Se ofrece persona apta para correspondencia española, extranjera y contabilidad.
Informarán en esta imprenta

Máquina de escribir "Underwood"

SE ALQUILA
Informes, Cardona y Orfila, 9.

Exploradores de España

Asociación Oficial
Hoy sábado, a las seis de la tarde, habrá reunión para anunciar la próxima excursión si se reúne suficiente número de exploradores.
Mahón 22 noviembre 1919.—El Jefe de Tropa, Lorenzo Lafuente.

SUBASTA

El día 30 del actual a las once de la mañana y en el despacho del Notario de esta Ciudad don Francisco Andreu y Orfila, tendrá lugar la subasta de las casas números 17 y 19 de la calle de Prieto y Caules.

Los títulos de propiedad y condiciones de la subasta, obran en poder de dicho Notario. 6p

DEMANDA.—Señoritas que sepan algo de coser y quieran vestir bien por 30 pesetas, tan sólo dos meses Diciembre y Enero, podrán hacerse toda clase de vestidos de nueva confección, especialidad en los trajes de verdad.
Informes: Infanta 35. 5

VENTAS.—Un huerto de recreo con más de 500 árboles frutales; y un piano, en muy buenas condiciones.
Informes en esta imprenta. 14

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria de 3 de Noviembre de 1919.—Segunda convocatoria.

Presidió el señor Alcalde don Juan Sintés y María con asistencia de los Concejales señores Pons Pons, Grandío y Olives.

Se aprobó el acta de la anterior haciendo constar el señor Grandío su adhesión a la reseñada réplica hecha en la misma por el Teniente segundo de Alcalde señor Pons Pons contra el primero señor Coli y su gratitud para los señores Concejales que justificaron la conducta del que con motivo de la protesta que contra el mismo formuló el propio señor Coli.

ACUERDOS

Adherirse a la exposición que el Ayuntamiento de Palma tiene elevada al señor Ministro de Fomento pidiendo el cumplimiento íntegro de la contrata sobre comunicaciones marítimas entre estas islas y el continente.

Quedar enterado de los productos obtenidos durante el mes de Octubre próximo pasado por los conceptos siguientes:

	Pesetas
Administración de Consumos sobre carnes y pescados	1.159'00
Derechos de degüello	205'45
Inspección Sanitaria	139'16

Pasar a informe de la Comisión de Policía Urbana una instancia de don Rafael Meliá Petrus pidiendo permiso para modificar aberturas de la casa número 19 de la calle del Oriente.

Entrar los Concejales señores Servera y Pons Cavaller.

Adquirir doscientas lámparas de veinte y cinco bujías marca «Egmar» para el alumbrado público.

Y se levantó la sesión.

MATADERO

Reses sacrificadas el día 3 Noviembre.

- 1 vaca, Sublegay, 160 kilos.
- 2 terneros, Addue, 312 id.
- 4 corderos, A. Palliser, 42 id.
- 1 ternero, Señor Fábregues, 152 id.

Día 4

- 1 ternero, De la Cova, 122 kilos.
- 1 ternera, Se Ertiga, 134 id.
- 3 corderos, A. Palliser, 28'500 id.
- 1 cordero, Hermanos Palliser, 19'500 idem.

- 3 corderos, Juan des Muli, 30 id.
- 1 cordero, Juan de Llumene, 19 id.
- 1 cabra, Juan de Llumene, 17 id.
- 12 cerdos, 1.744 id.

Día 5

- 1 ternero, Barcelona, 190 kilos.
- 1 vaca, Barcelona, 175 id.
- 1 vaca, Den Coca, 141 id.
- 1 vaca, Pedro Salas, 206 id.
- 1 cordero, Pedro Salas, 9 id.
- 11 cerdos, 809 id.

CRÓNICA LOCAL Y GENERAL

CASA DEL PUEBLO

Esta Sociedad juega los billetes números

33050 y 59894

en la lotería de Navidad.

Se despacharán participaciones entre los socios, todos los días de 8 a 10 de la noche, en la Casa del Pueblo, hasta el día 30 del corriente mes.

Conferencias públicas

El lunes y el martes próximos a las siete de la noche don Antonio Victory dará dos conferencias en el Ateneo Científico, Literario y Artístico del que es Presidente.

Disertará sobre el tema «El trabajo, la propiedad y la riqueza».

Las conferencias serán públicas y es de esperar se verán muy concurridas dados lo interesante y lo vasto de los temas que ha de tratarse.

Los Grandes Almacenes Pasarius han adquirido los billetes números 45.362 y 46.973, del sorteo de Navidad, para cederlos a su clientela en participaciones de 250 pesetas, (125 pesetas en cada número), sin compromiso de efectuar compra alguna.

«Trianon»

Se recuerda a los lectores de este periódico que por no haber llegado el vapor el jueves último tuvo que aplazarse el estreno en el «Trianon» de la grandiosa película «Soberbia», de la serie «Los Siete Pecados Capitales», impresionada por la excelsa actriz «Francesca Bertini», la de las grandes creaciones que ha sabido dominar todos los públicos.

Tal estreno tendrá lugar esta noche, acontecimiento artístico que se espera con ansiedad, pues según las noticias, la Bertini ha llegado en «Soberbia» a la más alta cumbre de arte.

El asunto de la película es, además, altamente dramático y a propósito para el lucimiento de una actriz.

Mañana, domingo, se proyectará también «Soberbia» en las dos sesiones que se darán en el «Trianon».

Del puerto

Anteayer fondeó el vapor cablero francés «Emile Baudot», al objeto de aprovisionarse de víveres, zarpando inmediatamente para la mar.

Ayer llegó el pailebot «Paloma» procedente de Palamós, con un cargamento de obra de barro para el comerciante don Jaime Huguet.

CAP y PEUS

Sombrerería y zapatería
F. Vives.—Plaza Arravaleta y calle Wilson

Trianon

Sábado día 22 de Noviembre de 1919.—A las nueve de la noche

GRAN PROYECCION DE ARTE

ESTRENO de la grandiosa cinta

SOBERBIA

(Los Siete Pecados Capitales)

Genial interpretación de la divina artista

FRANCESCA BERTINI

Domingo, día 23, dos sesiones a las cinco y media y a las ocho y tres cuartos proyectándose en ambas el mismo colosal programa que antecede.

Jueves día 27 del corriente, debut del aplaudidísimo dueto

LOS MORITAS

Teléfono n.º 15 **CINE ESPAÑA** Salón de Moda
 ARTE — BELLEZA — ELEGANCIA — INTERÉS
 ESPÉCTACULO ARTÍSTICO PROYECCIONES SELECTAS
 Sábado a las 9. Domingo a las 5 y media y a las 8 y media
 Se proyectarán escogidas cintas panorámicas, cómicas, instructivas y de información.
 entre ellas una soberbia REVISTA PATHE.
 ÉXITO del grandioso film de 1.700 metros
LA PECADORA
 Hermosísimo cine-drama sentimental, cinta exclusiva de la famosa casa PATHE FRÉRES, manufactura «Poli-film», de suntuosas exhibiciones, nítidas fotografías y asunto impresionante; inimitable creación de la inspirada y bella artista
LEDA GYS
 Notas sobre el argumento
 Hostigada por el hambre Leda fué pecadora, pero redimida por su casamiento con un conde, cumplió, digna y honrada, sus deberes. No obstante su redención no halló la clemencia de los hombres. Desesperada buscó en el opio el olvido de sus desgracias, la calma de su espíritu, el lenitivo a su dolor. No pudo un día resistir los efectos del narcótico, mientras un piano lanzaba los acordes de su romanza favorita concilió el postrer sueño la pobre pecadora que al dignificarse, en vez de encontrar el cariño de las gentes como premio halló con la ingratitude la corona de espinas del martirio.
 Coreado por el ORFEON MAHONES, el domingo después de la última sección se dará un brillante
BAILE DE SALA

Concierto público
 Programa que ejecutará la brillante banda del Regimiento Infantería de Mahón número 63, mañana domingo a las 5 y media y a las 8 y media de la tarde:
 1.º Fox trot «Los Nenes». — D. Méndez.
 2.º Selección de la «Duquesa del Tabarín». — León Bard.
 3.º «Danza Gitana». — F. Alonso.
 4.º Marcha Española «Diana». — J. Fernández.

Miss Vernon Castle
 Este es el nombre de una celebrada actriz norteamericana del teatro mudo en el que ha conseguido renombre y fama proclamadas por la prensa de todo el mundo al actuar de protagonista en la novela «La heroína de New-York».
 Este film causó al aparecer enorme sensación que se repite cada vez que se proyecta ante un público nuevo.
 Miss Vernon Castle es una de esas artistas que como Lucile, Mary Pickford y Perla Blanca, reúne con la hermosura, la esbeltez y la elegancia; la fuerza, la destreza y la valentía, lo cual le permite interpretar lo mismo los papeles de salón que aquellos que requieren arrojo e intrepidez.
 El Cine España que presentó en Mahón a Perla Blanca y que acaba de dar a conocer al gran actor Mathot de la Comedia Francesa presentará el jueves a Miss Vernon Castle en el estreno de «La heroína de New-York».
UNA DE LAS EXIGENCIAS
 más imperiosas en la mujer es vestir bien, cuyo problema económico está resuelto comprando sus vestidos, abrigos y demás telas en LAS NOVEDADES de Ernesto Maras
 DOCTOR ORFILA, NUM. 1

De foot ball
 Partido que presentará mañana el «Mahón F. B. C.»
 A las tres de la tarde, «Strong» y «Demados» formados de los primeros equipos del «Mahón F. B. C.»
La cuestión del inquilinato
 El respeto a la propiedad tiene un límite: el que traza el interés colectivo. Así, el Estado se incauta de barcos e les impone fletes económicos; limita la libertad comercial con la imposición de tasas, las prohibiciones de exportar y el establecimiento de zonas de compra interiores. Nadie creará más justo tasarle el trigo a los agricultores que establecer tasa respecto a los alquileres. Todo es uno y lo mismo. Entonces, ¿cómo y por qué consentir que el lucro en la propiedad urbana dificulte la vida, cuando los mismos propietarios se benefician de las restricciones impuestas al productor agrícola?
 Aun tiene este problema social del inquilinato otro cariz más abusivo.

Para una familia, el aumento extremo de alquileres trae larga serie de sinsabores; lo mismo si se resigna al pago que si afronta el calvario de buscar una vivienda donde no las hay disponibles. Mas el daño sube de punto en lo relativo al inquilinato industrial. Un café, una fonda, una tienda, no se mudan así como así; a menudo el cambio de sitio implica el abandono de la clientela, el desastre.
La industria alemana
 La Embajada alemana en Madrid, ha comunicado al ministro de Estado que, a pesar de que las dificultades de orden social han entorpecido en Alemania la producción normal de ciertas industrias de aquel país, sería exagerado deducir de este estado de cosas que Alemania no produce lo suficiente para poder emprender de nuevo la exportación de sus productos, debiendo estimarse su especial como muy satisfactoria la situación presente y las perspectivas de la industria alemana de materias colorantes, hasta el punto de que la mayor parte de la fabricación de anilinas han resuelto últimamente doblar su actual capital.

CALZADO ELEGANTE
 Precios económicos
 F. Vives.—Plaza Arravaleta y calle Wilson
Baile de Sociedad
 Según costumbre la Comisión Recreativa del Casino de Obreros de Unión Republicana dará mañana un baile de sociedad lucido y brillante como todos los que se organizan los domingos.
 La fiesta a Terpsicore, se celebrará en la amplia sala del Trianon y empezará tan luego termine la sección cinematográfica de la noche.

Atropellada por un carreton
 Ayer a las doce y media de la tarde próximamente un carreton que doblaba una esquina de la calle del Rosario atropelló a una niña de corta edad que cruzaba la vía.
 La pequeña resultó con una herida leve en una pierna.
 El municipal señor Arbés la condujo a una farmacia donde fué asistida.

Exposición de juguetes
 Se confirman los augurios que hicimos con todo fundamento relativos al bazar que en la calle Nueva, esquina con el pasaje de Sitges, ha instalado la señora viuda de Saborido.
 El nuevo comercio se ve continuamente favorecido por el público. Las operaciones no se interrumpen.
 Dada la gran existencia de artículos variados que hay en la casa, sólo es posible exhibir en los escaparates unas contadas muestras o modelos, por lo que se ha decidido aprovechar el día

de mañana domingo para que toda la amplia sala haga las veces de escaparate.
 A través de las vidrieras podrán los transeuntes recrearse con una espléndida exposición de juguetes. Tienda y escaparates bien iluminados ofrecerán soberbio golpe de vista.
 La gente menuda que ya piensa en las navidades y en los reyes magos pueden también empezar a tomar datos ante las puertas del bazar de la señora viuda de Saborido.
 Y los padres, claro está, deberán en su día convertir en realidades los sueños de sus queridísimos retoños.

Relato de un fugitivo
 Telegrafían de Estocolmo: «El último fugitivo de Rusia, un joven francés llamado Eugenio Reyssier, acaba de llegar a Estocolmo después de haber atravesado el 21 de octubre, con peligro de su vida, las líneas rojas, en plena batalla de Tsarkoieselo.
 —Estaba, ha dicho, en una cárcel militar de Petrogrado, y fui trasladado luego a un campo de concentración de Moscov, en donde pasé tres meses en un pequeño calabozo con dos compañeros de cautiverio. Los tres teníamos un solo lecho, que utilizába-

mos por turno. El alimento consistía en un cuartito de libra de pan y en la famosa sopa soviética, hecha con arañques.
 Reyssier da detalles diversos sobre la situación de los franceses detenidos en los campos de concentración y en las cárceles de Rusia. Litvinoff es especialmente hostil a los franceses, y él fué el que ordenó el saqueo de la Embajada de Francia, cuyo mobiliario fué nacionalizado y transportado al Museo. El dinero fué llevado a la de propaganda bolcheviki.
 —Los comunistas y altos funcionarios viven espléndidamente—declara Reyssier— y gastan un lujo inusitado. Lenín da recepciones, en las que canta Chalipiane. La población está indignadísima y dispuesta a una sublevación.
 En el momento de fugarse Reyssier la libra de pan costaba 450 rublos; la de mantequilla, 1.500; la de azúcar, 5.000. La venta de la carne de los cadáveres de los fusilados por los chinos no es una leyenda, sino una siniestra realidad.
 El terror continúa aún frenético, pero clandestino. Los bolchevikis se obstinan en no publicar el número de

las víctimas, que los chinos anetran por miles en el monte de los Gorriones.»
ESTERAS. — Se ha recibido un variado surtido en cordelillos en la esterera de Luis Mas, calle Deyá, número 5
DARA VENDER. — Lo está una casa en Villa Carlos, calle de la Fuente números 1 y 2.
 Informes en la misma calle número 17.

COTIZACIONES
 Bolsa de Barcelona
 Telegrama recibido por el BANCO DE MENORCA
 De 21 Noviembre
 Interior serie A. 76'60
 Id. B. 77'00
 Id. C. 76'40
 Exterior serie A. 86'40
 Amortizable 5 p. % A. 96'50
 Id. B. 96'40
 Interior fin de mes 00'00
 Nortes 44'40
 Aliantes 46'20
 Andaluces 42'50
 Orenses 16'80
 Francos 51'85
 Libras 20'25
 Dolares 00'00
 Liras 00'00

SERVICIO TELEGRAFICO
 de LA VOZ DE MENORCA
 DE NUESTROS CORRESPONSALES

Lotería Nacional
 Madrid 21 a las 14 10.
 En el sorteo celebrado hoy han resultado premiados los números siguientes:
 Con 150.000 pesetas
 11484.—Valencia, Madrid.
 Con 70.000 pesetas
 2784.—Sevilla.
 Con 30.000 pesetas
 18.976.—Sevilla.
 Con 2.500 pesetas
 24949 27741 9754 23260 11658
 21415 11019 27941 7279
 22513 17903 5759

Crónica Nacional
 Barcelona 20 a las 18 30, recibida con gran retraso.
Política y administración
Variaciones sobre el tema económico
 Barcelona.—La situación no ha cambiado sensiblemente.
 Se espera con ansiedad el resultado de las gestiones que se realizan en Madrid.
 No se ha publicado *La Vanguardia*. El conflicto de los camareros está en vías de solución. Se dice que volverán al trabajo mañana.
 Los del ramo de construcción han transigido.
 En dos establecimientos metalúrgicos se han convenido arreglos parciales.
 Los modistas persisten en la huelga, pero han desaparecido los grupos de las calles.
 Se ha agravado la huelga de tejedores en la cuenca del Llobregat y en la alta montaña.
 Las sociedades cooperativas protestan porque con motivo de la autorización para exportar arroz se ha encarecido este artículo en diez pesetas los cien kilos.
 Los detallistas y especuladores aprovechan la ocasión y suben el precio en proporción mucho mayor de lo que corresponde equitativamente.
 Madrid.—El ministro de la Gobernación señor Burgos trató de conjurar la amenaza de huelga de panaderos, pero no lo consiguió, puesto que el paro ha empezado ya.
 El señor Burgos gestiona ahora la intervención de una comisión mixta y con este fin ha conferenciado con el jefe del Gobierno señor Sánchez Toca.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

El momento político
 Madrid 20.—Se ha celebrado consejo de ministros en palacio bajo la presidencia del Rey.
 El señor Sánchez Toca discursó sobre política interior y exterior.
 Don Alfonso firmó algunos decretos.
 Todos los periódicos califican de bochornoso el espectáculo que da el señor Cierva en el Congreso.
 El señor Lairet, acompañado por representantes obreros de los sindicatos, visitó al jefe del Gobierno y al Ministro de la Gobernación.
 Pidieron la libertad de algunos presos de Andalucía y expusieron la situación de Barcelona.
 Badalona.—Mañana don Marcelino Domingo dará una conferencia y será obsequiado con un banquete.

Madrid 20 a las 0'50, recibida con retraso.
 (Retirado ayer por falta de espacio.)
Información mundial
NOTICIAS Y COMENTARIOS
Las elecciones en Francia
 París.—Excepcionadas treinta y siete circunscripciones el resultado de las elecciones es el que sigue:
 Radicales, 110; socialistas 90 y de los demás partidos 48.
Revolución
 Washington.—Ha estallado la revolución en Wladivostok.
 El movimiento es contra las tropas rusas.

(De esta edición)
 Madrid 21 a las 12' 45.
Política alemana
 Berlín.—El señor Priederich ha dimitado el cargo de presidente del Consejo de Ministros de Hangría.
 El de la República ha nombrado, para reemplazar al dimisionario, al señor Reazar que milita en el partido popular.
Mártir de la aviación
 Lisboa.—A causa de una avería en el motor el aviador francés señor Bourgeois ha caído con su aeroplano desde una altura de trescientos metros.
 El señor Bourgeois murió en el acto.

Disturbios
 El Cairo.—Se han promovido nuevos desórdenes que han dado lugar a colisiones con las tropas inglesas. Resultaron tres muertos y numero sos heridos.
Política extranjera
 París.—La prensa de todo el mundo comenta la derrota del partido socialista en Francia.
 Se cree que el senado yanqui acabará por aprobar el tratado con reservas.
 Los bolchevikis rusos avanzan en todos los puntos.
 Roma.—Las elecciones de diputados han dado el resultado siguiente: Socialistas, 155; católicos, 102; republicanos, 28; de varios partidos, 45.

Madrid 20 a las 12, recibido con retraso después de otros expedidos con posterioridad.
 Lima.—La asamblea nacional ha aprobado por unanimidad el tratado de paz con Alemania.
 Londres.—A las ocho de la noche llegó el infante español don Juan de Borbón a quien esperaban en la estación sus señoras madre y abuela doña María Battemberg.

Barcelona 21 a las 11-45, recibida más tarde que la expedida a las 22 40.
Cierva vocifera y escandaliza
 Madrid.—En la sesión celebrada hoy en el congreso se han dado fuertes escándalos promovidos por el señor Cierva.
 Con rabiosa obscurción y fieros desplantes don Juan la emprendió contra el jefe del Gobierno y le dirigió tremendos ataques relacionados con la cuestión del azúcar.
 El Presidente del congreso, señor Sánchez Guerra, no amparó ni protegió al del Gobierno.
 Créese que el señor Sánchez Toca dimitirá.
 También en el senado los secuaces de Lacierva arrecieron en la campaña obstruccionista.

La situación en Barcelona
 Barcelona.—Continúa sin publicarse *La Vanguardia*.
 Han reingresado en sus puestos ochenta y dos carteros despedidos. Su vuelta ha producido el natural júbilo entre el personal.
 Mataró.—Huelgan los obreros de los géneros de punto, albañilería, cerajería y vidriería.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

Barcelona 21 a las 22 40.
El mismo asunto
 Barcelona.—La situación se man-

tiene estacionaria.
 Algunos obreros han sido despedidos de los talleres donde trabajaban. Los patronos insisten en seleccionar a los trabajadores.
 Las costureras continúan en huelga. Los patronos metalúrgicos han tomado acuerdos secretos.
 Estaba en vías de arreglo la huelga de descargadores de cereales y de carteros, pero el asunto ha vuelto a tomar mal giro.
 El Gobernador ha suspendido la publicación del periódico *Solidaridad Obrera*.
 La Confederación del Trabajo ha circulado las convocatorias para la asamblea nacional obrera que se constituirá en Madrid el 10 de Diciembre próximo.

CUPONES LA ACCIÓN

Para ser coleccionista de cupones LA ACCION, basta comprar en los establecimientos donde regalan cupones LA ACCION. Por cada 25 céntimos de gasto se tiene derecho a un cupón.

Los coleccionistas deben pegar los cupones en sus respectivas casillas y una vez llenas, la Sociedad anónima de cupones LA ACCION entrega en el acto 5 pesetas en metálico, una libreta con 24 cupones de regalo y un número para uno de nuestros sorteos mensuales de TRES REGALOS, cuyos objetos tienen un valor mínimo de 300, 200 y 150 pesetas.

Las libretas de ahorro se canjean diariamente en el domicilio social, sucursales y representaciones.

Si donde reside el coleccionista no hubiera sucursal o representación, puede mandar por correo la libreta y seguidamente recibirá los objetos a que tiene derecho.

PREMIOS EXTRAORDINARIOS—Los cupones LA ACCION reparte premios extraordinarios trimestralmente entre sus coleccionistas.

Comercios que regalan los cupones de LA ACCION, en Mahón
 LA VENTAJOSA, de Pelegrín Pavia, Hannover, 22.
 TIENDA DE COMESTIBLES de Rafael Monjo, calle de los Frailes, 10.
 COMERCIO de Ana Manent, viuda de Saborido, Doctor Orfila, 2.
 TEJIDOS, NOVEDADES, ABANICOS, de Conforto y Vidal, Hannó ver, 20.

LAMPISTERIA Y HOJALATERIA de Lorenzo Conforto, Portal de Mar, 16
 SOMBRERERIA Y GORRISTERIA de Próspero Buenaventura, Nueva 15,
 EL GRAMOFONO, de Juan Lladó, Doctor Orfila, 58.

FERRETERIA de Antonio Borrás, calle del Bastión, 16.
 TIENDA DE COMESTIBLES de Pedro Gomila, calle de Ramis, 14.
 UNICO DEPOSITO DE CALZADO, plaza del Principe, 14, frente la iglesia del Carmen.

TIENDA DE COMESTIBLES de Antonia Gelabert, calle Cardona y Orfila, 46.
 CARBONERIA Y TIENDA DE COMESTIBLES de Juana Pons, Prieto y Caules, 44

CINE VICTORIA, regala cupones LA ACCION en las secciones de los días laborables, por las noches.

TIENDA DE COMESTIBLES de Agueda Pons, Cos de Gracia, 7.
 TIENDA DE COMESTIBLES de Francisco Dalmedo, Carretera de San Luis, 19, Mahón.

TIENDA DE COMESTIBLES de Margarita Riera, Doctor Orfila, 42.
 FOTOGRAFIA de Francisco Seguí, Dr. Orfila, 36.

ESTABLECIMIENTOS DE VINOS de Miguel Pons, Cifuentes, 28.
 TIENDA DE COMESTIBLES de Juana Sintes, calle del Arco, 16.
 CARNICERIAS de la Cámara Agrícola, Claustro del Carmen.

TIENDA DE COMESTIBLES de Juana Pons, Infanta, 4, Mahón
 ROPAS Y MERCERIA de Hermanas Pascual, Plaza Constitución 5. Mercadal
 COMESTIBLES Y FERRETERIA de Antonio Luque, Isabel II, 28, Mercadal.

TIENDA DE EFECTIVOS MILITARES Y ZAPATERIA de Rafaela Huguet, Plaza Constitución, Mercadal
 TIENDA DE COMESTIBLES Y CARPINTERIA de José Tudur, Plaza de la Constitución, 2, e Isabel II, 41.—Mercadal.

TIENDA DE COMESTIBLES de Juan Sintes, Unión, 18, San Luis.
 TIENDA DE COMESTIBLES de Miguel Gornés, San Esteban, 24, San Luis
 TIENDA DE COMESTIBLES de José Gornés, San Luis.

CARNICERIA de Bartolomé Cardona, San Luis.
 CARNICERIA Y COMESTIBLES de José Pascual, Fornells.
 PERFUMERIA Y MERCERIA Y OBJETOS MILITARES de Anasio Repiso, Esplanada, 5, Villacarios.

TIENDA DE COMESTIBLES de Vda. e Hijos de Miguel Gelabert, calle Las Rocas, 1, Fornells.
 COMERCIO DE ROPAS de Antonio Sanz, calle Mayor, 59, Fornells.

Representante en las Islas Baleares: **JUAN PELEGRI**, Carretera de San Luis, 9.—Mahón.

Comerciantes e Industriales

Aumentad vuestras ganancias

El medio más seguro para ello es el anuncio.

No creáis aquello de que «el buen paño en el arca se vende»

En la vida moderna se hace preciso buscar los clientes con rapidez.

Toda cantidad gastada en anuncios es extraordinariamente aumentada por los beneficios que con ellos se obtienen.

Los comerciantes e industriales que se han hecho ricos ha sido gracias al anuncio. Haced la prueba y os convenceréis de nuestras afirmaciones.

Indicador de direcciones

SOMBRERERIA de Francisco Vivas.—7 males temporada robada de plaza Arravaleta número 2.

ACEITES de oliva, filtrados y del mejor gusto, marca Joaquín Regás de Barcelona.—Véndense en la Plaza del Carmen esquina Norte, Mahón, comercio de José Juvarets

PAPELES pintados para decorar habitaciones.—Hijo de Pons Murillo, P. v. Marg. 156.—Mahón

CAFES tostados. Los de mejor marca de Puerto Rico, Moka y Brasil, se encuentran en el comercio de José Juvarets, plaza Carmen 15 y Norte 1, Mahón

DINTURAS, esmaltes, barnices.—Hijo de Pons Murillo P. v. Margall 156.—Mahón

LIBROS NECESARIOS

para triunfar en la lucha por la vida

OBRAS DEL DOCTOR MARDEN

Estos libros no sustentan principios que combatan ninguna idea política ni religiosa.

I. Siempre adelante!

Selección de anécdotas y ejemplos que encaminan a la voluntad del joven hacia el ideal de la vida intensa

II. Abrirse paso.

Confirmación demostrada del criterio sustentado en el primer volumen. Contiene además el interesante estudio LA FUERZA DE LA VOLUNTAD.

III. El poder del pensamiento.

Esencia de cuanto influye en el bienestar y en el progreso humano la auto-sugestión y el dominio de la voluntad. Contiene además LOS ATRACTIVOS PERSONALES.

V. La iniciación en los negocios

Guía y consejo del joven que emprende la senda de la vida de acción y necesita luchar.

Cada tomo, 4 pías. en rústica. — F. cuadernado, 5 pías. Véndense en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva



Lo que yo bebo para refrescar y disfrutar de buena salud

es el agua mineral que yo mismo hago poniendo en un litro de agua ordinaria, un paquete de

Lithinés del Dr Gustin

Antes, no podía permitirme todos los días beber, en cada comida, una botella de agua mineral de Europa, porque me costaba demasiado cara. Hoy día, tengo la ventaja de obtener 12 litros de agua mineral al precio que antes pagaba por una botella capsulada de agua mineral. Y que delicia de agua refrescante gaseosa! yo la bebo pura ó mezclada con una bebida cualquiera á la cual le comunica un sabor exquisito.

Los Lithinés del Doctor Gustin están indicados para el tratamiento en casa (evitando gastos en balnearios) de

la gota, los reumatismos,
y de las enfermedades del **higado, riñones, estomago.**

Con una caja de 12 paquetes puede obtenerse 12 litros de agua mineral. Precio: 1-20 Ptas.

Balance del Banco Nacional de Mutualidades

Situación en 31 de Diciembre de 1917

ACTIVO

Capital suscrito en Resguardos Hipotecarios.	5.445.091,25
Caja y Bancos.	65.264,72
Cartera Hipotecaria (Finca y valores Hipotecarios)	763.537,45
Corresponsales deudores (Cupones al cobro).	215.835,35
Liquidaciones en curso.	245.785,00
Derechos adquiridos por aportes a liquidar (Acciones en cartera)	395.000,00
Efectos a cobrar.	2.218,02
Gastos de establecimiento.	68.508,47
Mobiliario.	14.080,55
Material de propaganda.	6.595,50
Depósito de garantías reglamentarias.	149.000,00
Total	7.370.686,31

PASIVO

Capital social.	1.000.000,00
Imponentes por Resguardos Hipotecarios.	5.445.091,25
Cuentas corrientes ordinarias.	85.934,26
Cupones serie B en circulación.	215.835,35
Imponentes de las series A y B.	377.236,91
Efectos a pagar.	192,50
Corresponsales (Cuentas corrientes).	33.711,77
Depositantes de garantías reglamentarias.	149.090,00
Pérdidas y ganancias.	65.684,27
Total	7.370.686,31

El Contador, Miguel Mira.

El Consejero Delegado, Jesús R. Coloma.

Consigamos, finalmente, que las felicitaciones recibidas por el Consejo de Administración, por la buena marcha del negocio, deben ser compartidas, en gran parte, por el personal del Banco, que no pierde momento de mostrar su celo extraordinario lo mismo que por las Delegaciones del Banco, en provincias que, por lo general, han venido secundando nuestra labor con un afán y una inteligencia extraordinarios. Bien es cierto que todos (desde el más humilde al más alto de los que colaboran en la obra del fomento del ahorro modesto de España, que realiza el Banco Nacional de Mutualidades), vienen obligatoriamente interesados en sus operaciones en la misma forma y condiciones de los clientes ordinarios del Banco. Ni uno sólo deja de ser suscriptor de Bonos Hipotecarios de nuestra institución que de este modo realiza el ideal de la mayor penetración de administradores y administrados, convirtiéndolos, prácticamente, en una sola comunidad de intereses.

El Consejo de Administración, Rafael Picavea, Charles Berrogain, Antonio Pozzi, E. Bertrand, Jesús R. Coloma.

Informes: Calle del Arco, número 4.

Veréreo :: Sífilis :: Impotencia

Es un hecho cierto y positivo que su curación sólo se ha conseguido con los milagrosos medicamentos

COSTANZI

Millares de cartas de pacientes desahucados lo corroboran

CONFITES ROOO, INYECCION Y ELIXIR

Estreñidos uretrales, prostatitis, cistitis, catarros de la vejiga.—Su curación pronta, segura, radical, garantizada, sin producción de dolor y evitando las funestas consecuencias producidas por la sonda por medio de los Confites Costanzi, que son los únicos que calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, devolviendo a las vías génito-urinarias su estado normal.—Caja, 5 pesetas.

Males venéreos Purgación reciente o crónica, goma militar, mepite en ocho o diez días, con los renombrados Confites e Inyección Costanzi.—Un frasco, 4 pesetas.

Sífilis Curación radical con el Antisifilítico Roob Costanzi, depurativo insuperable de la sangre infecta. Cura las aneclitis glandulares, dolores de los huesos, impotencia, manchas, erupciones de la piel, pérdidas seminales y cualquiera clase de sífilis, sea o no hereditaria.—Un frasco de Roob, 6 pesetas.

Impotencia Haciendo uso del Elixir Nutro-Musculina Cos tanzi, se evita y cura lo propio que la Anemia, Clorosis, Escrófulas, Arritmismo, así como que todas las enfermedades constitucionales que tantos estragos causan en la sociedad.—Frasco, 7 pesetas.

Puntos de venta: En Farmacias y Centros de Específicos.—Depósito exclusivo: Laboratorio Gran-Ynglada, Pasaje Escudillers, 3, Barcelona.

Consultas médicas, contestando gratis y con reserva las que se hacen por escrito, deberán dirigirse al Director del Consultorio Médico «COSTANZI»

3, Pasaje Escudillers, 3. — BARCELONA

AVISO.—Prevenimos al público esté sobre aviso acerca unas burdas imitaciones que se hacen de estos enviables medicamentos, por un llamado Profesor que dice tener Casa-Clinica en Roma, la que sólo habrá existido en la imaginación del anunciante.

OBRA NUEVA

LOS ENEMIGOS DE LA MUJER

por

V. BLASCO IBÁÑEZ

Véndese en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva, 4 pesetas.

PIEDRAS SIMILIS

para la fabricación de «botillas» para calzado

Desde el número 14 al 16 a pesetas 7'50 el militar

Desde el número 17 al 22 a pesetas 19'00 el militar.

Depósito y venta en Mahón: Manuel Beltrán Librés y C. San Fernando, 34.

Por los tuberculosos pobres Dr. F. Liansó Segur La Tuberculosis en Menorca

Informe leído en el Primer Congreso de la Federación Obrera de Menorca, celebrado en Ciudadela el día 18 de Mayo de 1919.

Frete mínimo 0'50 pesetas